

💵 সুনান আবূ দাউদ (তাহকিককৃত)

হাদিস নাম্বারঃ ৭১৫

২/ সালাত (كتاب الصلاة)

পরিচ্ছেদঃ ১১৩. মুসল্লীর সামনে দিয়ে গাধা অতিক্রম করলে সালাত ভঙ্গ হয় না

باب مَنْ قَالَ الْحِمَارُ لَا يَقْطَعُ الصَّلَاةَ

আরবী

حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بُنُ أَبِي شَيْبَةَ، حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُبَيْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ، عَنِ ابْنِ عَبْاسٍ، قَالَ جِبْتُ عَلَى حِمَارٍ ح وَحَدَّثَنَا الْقَعْنَبِيُّ، عَنْ مَالِك، عَنِ ابْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُبْبَةَ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ أَقْبَلْتُ رَاكِبًا عَلَى أَتَانٍ شِهَاب، عَنْ عُبَيْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُتْبَة، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ أَقْبَلْتُ رَاكِبًا عَلَى أَتَانٍ شَهَاب، عَنْ عُبَيْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُتْبَة، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ أَقْبَلْتُ رَاكِبًا عَلَى أَتَانٍ وَأَنَا يَوْمَئِذِ، قَدْ نَاهَزْتُ الإِحْتِلَامَ وَرَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم يُصلِي بالنَّاسِ بِمِنَى فَمَرَرْتُ بَيْنَ يَدَى بُعْضِ الصَّفِّ فَنَزَلْتُ فَأَرْسَلْتُ الأَتَانَ تَرْتَعُ وَدَخَلْتُ فِي الصَّفِّ فَلَمْ فَمَرَرْتُ بَيْنَ يَدَى بُعْضِ الصَّفِّ فَنَزَلْتُ فَأَرْسَلْتُ الأَتَانَ تَرْتَعُ وَدَخَلْتُ فِي الصَّفِّ فَلَمْ يُنْكِرْ ذَلِكَ أَحَدٌ . قَالَ أَبُو دَاوُدَ وَهَذَا لَقُظُ الْقَعْنَبِيِّ وَهُو أَتَمُّ . قَالَ مَالِكُ وَأَنَا أَرَى ذَلِكَ وَاسَعًا إِذَا قَامَت الصَّلَاةُ .

_ صحيح: ق

বাংলা

৭১৫। ইবনু 'আব্বাস (রাঃ) সূত্রে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি বালিগ হওয়ার কাছাকাছি বয়সে একটি মাদী গাধার পিঠে সওয়ার হয়ে মিনায় আসলাম। তখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম লোকদের সালাত আদায় করাচ্ছিলেন। আমি একটি কাতারের সামনে দিয়ে অতিক্রম করে গাধীর পিঠ থেকে নামলাম এবং সেটিকে ঘাস খাওয়ার জন্য ছেড়ে দিয়ে কাতারে শামিল হলাম। এ সময় কেউ আমাকে এ ব্যাপারে নিষেধ করেনি।

ইমাম আবূ দাউদ (রহঃ) বলেন, এটা হলো কা'নবীর বর্ণনা। এটাই পূর্ণাঙ্গ। ইমাম মালিক (রহঃ) বলেন, ইমামের সামনে দিয়ে অতিক্রম করলে সালাতের ক্ষতি হয় কিন্তু কাতারের সামনে দিয়ে অতিক্রম করলে কোন ক্ষতি নেই।[1]

সহীহ: বুখারী ও মুসলিম।



English

Narrated Abdullah ibn Abbas:

I came riding a donkey. Another version has: Ibn Abbas said: When I was near the age of the puberty I came riding a she-ass and found the Messenger of Allah (ﷺ) leading the people in prayer at Mina. I passed in front of a part of the row (of worshippers), and dismounting left my she-ass for grazing in the pasture, and I joined the row, and no one objected to that.

Abu Dawud said: These are the words of al-Qa'nabi, and are complete. Malik said: I take it as permissible at the time when the iqamah for prayer is pronounced.

ফুটনোট

[1] বুখারী (অধ্যায়ঃ সালাত, অনুঃ ইমামের সুতরাহই মুক্তাদীর সুতরাহ হিসেবে গণ্য, হাঃ ৪৯৩), মুসলিম (অধ্যায়ঃ সালাত, অনুঃ মুসল্লীর সুতরাহ) উভয়ে ইবনু শিহাব সূত্রে।

হাদিসের মান: সহিহ (Sahih) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ আল্লামা আলবানী একাডেমী 🛘 বর্ণনাকারীঃ আবদুল্লাহ ইবনু আব্বাস (রাঃ)

🧕 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন